



SETMANARI CASTELLARENC

ANY III :: NUM. 106  
Castellar del Vallès - 8 març 1935Redacció, Administració i Impremta:  
Puig de la Creu, 3Número solt: 20 cèntims  
Subscripció: 60 » al mes.

## Coses que no moren

La desorientació política actual sembla anar en augment de dia en dia, almenys pel que respecta a Catalunya. El decret concedint al Governador General àmplies facultats per a destituir ajuntaments i substituir-los amb comissions gestores, és jutjat com una prova indiscutible d'aquesta gran desorientació característica en l'actuació del Govern. Costa de creure que el cap del Govern sigui plenament conscient de la significació que en realitat tenen disposicions del gènere d'aquesta que acaba de dictar. Dubtem que el senyor Lerroux en el moment de dictar-la hagi ni tant sols sospitat l'efecte que ens ha produït a tots els catalans.

Una mesura d'aquesta gravetat, efectivament, significa ni més ni menys que l'enfonsada de l'autonomia. Significa també la pèrdua definitiva de totes les esperances que havíem concebut fins ara, d'un pròxim restabliment de la normalitat. Cada pas que fa el Govern és per a allunyar-se més d'aquesta normalitat i per a caure més avall en aquesta política d'arbitrarietat i de confusió característica de la situació actual pel que respecta a Catalunya. No hi ha manera d'aturar aquesta sensació creixent de desolació i de depressió que envaeix dia per dia els esperits a Catalunya i davant l'actitud absurda del Govern en la solució del problema de Catalunya.

El resultat de tota aquesta obcecació per part del Govern serà el contrari precisament del que ell s'ha proposat. El catalanisme no desapareixerà ni es desorganitzarà. L'únic que aconseguirà el Govern és immobilitzar-lo, reduir-lo a la impotència per un espai de temps. Però el Govern no té present aquella lliçó que tantes vegades ha donat l'experiència en la vida política dels pobles. No hi ha com voler oprimir, ofegar o perseguir un moviment, perquè aquest moviment rebroti amb més força, amb més ufanor que mai.

El catalanisme viurà sempre contra tots els obstacles que els seus enemics puguin aixecar en el seu camí tal com catalanisme no vol dir més que el mateix d'aquesta Catalunya eterna que viu al cor dels seus fills i en la mateixa entranya del seu poble. Hi ha coses que no moren.

### PERFILS

## La virtut de la inconveniència

(Variacions a un tema ja tractat)

La curiositat del públic, no acaba mai de satisfer-se. Per això sovint les nimietats i futeses més estrafolàries, cobren prestigi i categoria sorprenents.

L'anecdota estrambòtica, és la branca popular més cultivada. Ja pot inculcar-se a la gent que la serietat és una experiència poderosa, que fallaran tots els intents davant del pintoresc més absurd i truculent, per a poder-se beneficiar amb una mal dissimulada corassa de càustica ironia.

El petit burgès, l'obrer, l'estudiant, la modisteta, l'oficinista, tots i tothom van a la cça de l'artifici espectacular, desensopiment habitual, per mitjà d'una lleminadura imprevista que els decori un xic el panorama amb quatre gotes de retafia casolana ben administrada.

El propi reflector de les il·lusions, és infinit quan es tracta d'enfocar-lo cap a la

paròdia o al medi inversemblant. Rareses o no, tot consisteix en no desentranyar les interioritats i aturar-se volublement a la superfície.

No calen encaparraments; i la gent té raó.

Diran els pràctics, que ja no hi ha fe; conviuran els simplistes en que no queda res per descobrir; i a cada pas podran constatar com són adreçades les més subtilíssimes modificacions de l'esperit maquívèlic, que ens empeny en trobar gracioses totes les paradoxes.

La indumentària, ja no és una conseqüència del clima i de les necessitats. Targiversant les coses normals, s'obté la jerarquia d'un rang superior contradint la naturalesa es realitzen portentoses meravelles de ciència productiva.

No fa fred, perquè a l'hivern, com a l'estiu, no tenim necessitat de capell ni

## GLOSSARI

Cada nova festa que passa, és com cada esclat de flor que sempre té noves tonalitats i nous perfums. Però no per això deixa d'ésser composta dels mateixos elements disfressats amb colors variats, com una flor que per variat que sigui el seu to d'una altra i ultra el seu perfum, no deixen de compondre-la sempre els mateixos més o menys voluminosos òrgans.

Ara ha passat al davant nostre un carnaval. Un carnaval que aproximadament cada any al mateix temps es reproduceix. És una continuació del carnaval de la vida.

A través d'ell, hem vist desfil·lar-hi amb aquella grotesca característica una confusió de valors i misèries alhora. I tots confosos amb la mateixa llau, han seguit gronxant-se en el valenceig d'unes il·lusions ja superficials i fingides, ja plenes d'ignocència santa.

I així ha anat seguint l'exhibició, alternada amb serenors d'un cel que tancant monstruosa tempesta, fingien pregona calma, florejat amb enfilalls de serpentina de colors diversos i pluja de boles de neu i paperets d'una intensitat ja violenta, ja encalmada.

Al creuar-se al bell mig s'han mirat uns als altres i la pols aixecada pel desfrenat trepiteig, els ha velat l'esguard hi han esclafit a riure, perquè només s'han alvirat la deformitat enorme del nas de la carota que tan ben adaptada portaven.

I confosos en mig de l'onejada immensa, han seguit el va i ve de la vida, potser el més facsimil a la mateixa.

I així ha desfilat el carnaval a través del nostre poble, amb aquesta grotesca exhibició tan iguala als demés pobles i tan pròpia dels homes que viuen la vida d'avui i que ignoren per complert les satisfaccions i la vida de l'ànima.

MARCEL JUNCA

armilla; però és possible, no obstant, de portar un abric que pesi cinquanta o més quilos.

El vi, com a complement dels aliments, a molts no els prova; però el vermut, i els cóctels, i tota mena d'alcohols i mixtures, beguts a gratient, supleixen aquell regular aditament dels àpats quotidians i normals.

No tolererem distàncies; ni és possible caminar un quart d'hora abans d'entrar al treball; perquè ens fatiguem, i es cansen els múscles, i s'atrofien els nervis; però fem esports violents i empleiem totes les

hores que calguin per a fer nos un cap nou amb la boxa, les carreres, i el dinamisme futbolístic, per a combatre la neurastènia.

De casa al treball, del treball a les aules, quan no hi ha risc ni inconvenient, ni que hi hagin deu minuts mal comptats, esperem un tramvia, prenem un taxi, mentre delim la via aèria pronosticada, amb un avió per cada u.

En el ram de la decoració personal, també s'ha avançat molt. Entre els col·rets, la bandolina, l'oxigen i el rimmel, es fan prodigis de prestidigitació. D'una mesada a l'altra, es modifica tot un sistema de tècnica capil·lar. Del negre més pujat, es passa al ros-platí més virulent, i viceversa.

Tan se val. La imaginació és gratuïta. No hem quedat que el suport al ridícul es cotitza a bon preu...

Doncs, multipliquem les peripècies; i tot sigui en llaor i glòria d'un humor més sostingut.

Al cap i a la fi, la vida és una facècia. Hi ha moments en què riem, i moments en què fem riure.

J. VIVES I BORRELL

## ●● ESPORTIVES ●●

### FUTBOL

Dos diumenges sense partit; l'un suspès per ésser impossible poder jugar, l'altre per facilitar el ball de gitanes, doncs dues setmanes més sense crònica del futbol. El cronista agafa el bloc i llapis i cap a la «Rabassada» falta gent, busca una mica i veu llegint la premsa al nou president de l'Agrupació Esportiva Sr. Josep Salvadó, qui al conèixer al motiu de la visita s'apressa a contestar-me les preguntes del present interviu:

—Com veu vostè i els seus companys la situació actual del futbol castellarenc?

—La situació és un xic magre, però no s'han de perdre les esperances ja que el club tornarà a pujar com l'espuma.

—¿...?

—I per això tenim assegurada la participació en un torneig anomenat «Copa Vallès» compost de 10 clubs que són: Castellar F. C., Colomenca F. C., Nacional (Sabadell), Parets F. C., La Llagosta F. C., Ripollet F. C., Sant Fost F. C., La Garriga F. C., Montmeló F. C. i el Santa Perpètua. Un torneig com pot veure un xic fort, però que servirà per col·locar el nostre futbol a l'altura que es mereix.

—I amb el mateix equip que un campionat tan fluix va fer, us presentareu en aquest torneig?

—De cap manera; durant tota la temporada hem perdut com ha pogut veure vostè, la major part dels partits per man-

ca de decisió a la davantera i per això hem fixat dos jugadors, un anomenat Vent que jugarà de davanter centre i un interior que es diu Serrano per reforçar la nostra ratlla de «forwards».

—¿...?

—D'aquests dos jugadors se'n diuen meravelles i creiem que un cop acoblats al nostre joc, anirem molt endavant i confiem guanyar la copa o almenys quedar a segon lloc si tots en ajuden.

—Es diu que el «cas» Carreras ha estat solucionat?

—El citat jugador Carreras, ens va venir a trobar i ens digué que s'apenedia de la seva «travesura», prometent defensar

amb més ardor que mai el club i es vol reconciliar amb el seu públic; i és clar com que són tan joves...

—¿...?

—Posi a LA FARGA que el pròxim diumenge i dies successius es farà una recaptada per ajudar a pagar al club les despeses que ha ocasionat el temporal de vent en el nostre terreny tan a les canyes com en els bancs.

Li prometem complir i deixem repassan la premsa a l'incansable President del nostre cercle, desitjant veure complerts els seus afanys que són els de tot bon deportista.

NOTI-SPORT

## TRIBUNA LLIURE

### El bilingüisme a Catalunya

En articles publicats pel que subscriu a «Las Noticias» els anys 1920 i 1921, ja exposava per raons pedagògiques i de sentit comú la necessitat de donar l'ensenyament en la llengua pròpia dels infants i essent el català parlat a Catalunya per una majoria aclaparadora d'habitants, l'experiència m'ha demostrat l'endarreriment que suposa pels infants el fet de parlar-los-hi en la llengua de Castella i fer-los-hi fer els exercicis i els estudis solament en aquesta llengua.

L'aplicació del Decret anomenat del bilingüisme ha estat descurat i l'escola privada no ha accelerat com devia la seva inexorable catalanització per manca d'instruments pedagògics que facilitessin aquesta tasca.

A no ésser per raons d'ordre extra-pedagògic, l'ensenyament deuria ésser enterament monolingüe a base de la llengua materna; més essent vigent encara l'actual Decret sobre l'ús de llengua a les escoles de Catalunya de data 29 d'abril de 1931, el Mestre pot treure'n un bon profit en benefici de l'escola i de la Pàtria.

Per a assegurar el bon funcionament del règim a què fa referència l'indicat Decret en els articles segon i tercer, cal que els mestres de les Escoles de Catalunya coneguin amb la més gran perfecció les llengües catalana i castellana si no volen donar lloc a fer ineficaz el criteri d'adaptació en el règim d'ensenyament del català i del castellà a Catalunya.

Fins que l'infant estigui en possessió de la llengua materna i hagi acabat la seva formació primària no es farà la introducció d'altres llengües o sigui que quan arriba el límit d'edat pedagògica i s'expressa en el llenguatge parlat i escrit vindrà el coneixement fonamental de la gramàtica a base de la llengua materna.

No és ací un lloc massa indicat per a po-

der-me estendre sobre l'aplicació franca i sense traves de la llengua materna a l'escola. N'hi ha prou en donar el crit d'alerta als educadors catalans que encara creuen que l'idioma matern no és l'instrument cabdal per a desenrotllar totes les facultats intel·lectuals de l'infant.

JOAQUIM HOMET  
Mestre Nacional

1.<sup>a</sup> La Redacció no es fa solidària dels articles d'aquesta secció; d'ells en seran únicament responsables llurs autors.

2.<sup>a</sup> Els originals no seran retornats i hauran d'anar signats. Podrà usar-se a la seva publicació d'inicials o pseudònim, prèvia advertència de l'original.

## LES LLETRES

### Flames de cada dia

*Al Mestre de les lletres valencianes, l'excel·lent poeta Enric Navarro i Borràs, afectuosament.*

Cor meu que fas camí  
on l'esperit et mena  
quan passa l'aire fi  
i et lliura de la pena.

Diries tu el flameig  
que ve en ta companyia  
quan l'hora et duu el friseig  
i l'ànima somnia?

—En mi és ara el Seny,  
l'Amor que m'il·lumina,  
i un dolç neguit m'enpeny

seguir la Veu divina  
que té el so i el domeny  
de la meua Regina.

AMAT GOSALBES

## NOTICIARI

### RESUM D'UNA SUBSCRIPCIÓ

Resum general de les subscripcions obertes a la nostra població amb motiu de l'incendi ocorregut a la casa número 1 del carrer Sant Pau el dia 22 del passat mes de gener, a favor de Ramon Vallmitjana i família, el producte de les quals fou lliurat a l'Alcaldia, per tal de què procedís a llur entrega de la manera que creiés més oportuna:

	PESSETES
Recaptat pel setmanari local LA FARGA . . . . .	312'80
Recaptat per la Secció de filatura de «Càn Barba» torn A. . . . .	81'50
Recaptat per la Secció de filatura de «Càn Barba» torn B. . . . .	43'60
Recaptat per la Secció de teixits de «Càn Barba» . . . . .	174'10
Recaptat pel personal general de «Càn Barba» . . . . .	20'—
Recaptat per la Secció d'acabats i tints del Molí Busquets . . . . .	40'—
Recaptat per altre personal del Molí Busquets . . . . .	37'—
Total de la recaptació . . . . .	709'—

Distribució feta per l'Alcaldia d'acord amb els iniciadors de les subscripcions:

Adquisició de mobiliari segons factura del Sr. Joaquim Girbau . . . . .	298'—
Entrega en metàl·lic al senyor Vallmitjana . . . . .	411'—
Total . . . . .	709'—

Moltes gràcies a tots els qui varen tenir la gentilesa de contribuir-hi.

### TROBALLA

Ahir fou trobada una clau de serreta, la qual serà entregada a la persona que acrediti haver-la perduda, podent dirigir-se a les Oficines de l'Ajuntament.

### ESCACS

El vinent diumenge dia 10 del corrent a les 3 de la tarda i en el Cafè «La Rabassada», el conegut aficionat sabadellenc senyor Pere Homet, jugarà unes partides simultànies d'escacs a 15 o 20 taulers entre els aficionats locals.

Davant l'interès que hi ha entre els aficionats a l'esmentat joc és d'esperar aconseguir un gran èxit.

### INCENDI

El passat dissabte a la nit, mentre s'estava projectant a l'Excelsior Cinema la pel·lícula titulada «Tarzán y su compañera» s'inflamà aquesta pel·lícula cremant-se; el públic se n'adonà, però no obstant conservà la serenitat tan necessària en aquests casos i no passà cap desgràcia personal.

Sincerament lamentem ço ocorregut.

### DELS FESTEIGS DE CARNAVAL

Amb una gran animació han transcorregut els festeigs de la nostra població amb motiu dels dies de Carnaval, havent estat tots molt lluidíssims principalment les ballades de Gitanes que tingueren lloc el diumenge, a la Plaça Mercat, la qual donava goig de contemplar davant la gentada que omplenava per complert tots els voltants de la mateixa per a gossar del ball típic del Vallès.

El nombre de forasters que amb aital motiu es traslladaren a la nostra població fou considerable.

Hom calcula que els espectadors que es congregaren a la plaça sobrepassà sobradament de la respectable xifra de dos mil.

Les tres colles que hi prengueren part interpretaren els diferents ballables amb molta pulcritud.

Les colles reberen varis presents entre els que recordem el de l'Alcalia i el de l'Ateneu Castellarenc, consistent en capses de bombons i paquets de cigars, el del senyor Josep Puigmartí, de Terrassa, tres safates de dolços, el de la Germanat de Sant Marc, el del senyor Pere Villaró i el de l'Agrupació Esportiva, en paquets de cigars.

El dimecres tingué lloc l'enterrament del Carnestoltes sortint la comitiva de l'Ateneu Castellarenc i després de passar per alguns carrers de la població es dirigiren a la plaça mercat que ja s'hi havia també congregat una gran gentada.

Féu l'acomiadament del Carnestoltes el nostre bon amic Antoni Girbau, entre mig de xardoroses rialles i davant d'un silenci sepulcral mentre parlava. No cal dir la manera ni alabar les seves qualitats perquè de tots són prou conegudes.

Seguidament i per l'amic Eduard Borrell, qui actuava de Notari del Carnestoltes, fou molt ben llegit el testament.

Acabada la lectura del testament fou cremat al mig de la plaça el Carnestoltes.

Felicitem novament als organitzadors de tots els festivals desitjant-los-hi els hi hagin quedat ganes per tornar-hi un altre any.

### PER INSTAL·LACIONS D'AIGUA I ELECTRICITAT RECORDEU SEMPRE LA LLAUNERIA

**M. ROVIRA** Successor de J. Romeu Wera  
CARRER MAJOR, 63 - Telèfon 20

### MOVIMENT DE POBLACIÓ

Durant el passat mes de febrer s'ha registrat el següent moviment de població:  
Naixements: Miquel Aymerich Pujol, total, 1.

Matrimonis: Joan Gibert Altés amb Carme Renau Fabregat, total, 1.

Defuncions: Dolors Marra Guixà, Jo-

### Agrupació Esportiva Castellar F. C.

**Diumenge, dia 10 de març de 1935**

**GRANDIOSOS PARTITS**

**Debut de la temporada**

**MATÍ a les 10:**

Gran partit entre els infantils

**PENYA BERTHIER - CASTELLAR F. C.**

**Tarda a les 3'30:**

Emocionant encontre futbolístic entre els coneguts equips

**Penya Prat - Aznar  
Castellar F. C.**

sep Daví Renom, Carlota Sellarès Ventura, Maria Vilaclara Sors, Josep Saladich Portell, Francesc Asensio Garre, Maria Figueras Domingo i Pere Farell Gibert, total, 8.

### ES SUSPEN EL BALL

L'Empresa de Ball de l'Ateneu Castellarenc ha acordar suspendre fins a nou avís els balls que venia celebrant.

—ES VEN CASA al Carrer Sant Pau núm. 2 disponible per habitar-la al moment, a molt bon preu.

Raó Sant Miquel, 32

### NEU

Avui al matí, el cim de la muntanya de Sant Llorenç s'ha presentat coberta per una lleugera capa de neu.

### CASAMENT

Dissabte passat contragueren matrimonial enllaç els veïns d'aquesta població Joan Solà Homet amb Concepció Fontanet Casanovas.

Desitgem als novells esposos una inabable lluna de mel.

### CARBONS I LLENYES

Carbó alzina del Montseny - Carbó Gales Antracita - Coc - Bolado - Carbó rabassó  
Tots de les millors qualitats.

Per a comandes dirigir-se a Josep Jordà.  
(a càl BATLLORI)

### PLA DE CASAMENT

En el tauler d'edictes corresponent al Jutjat Municipal, hi trobem fixat el que fa referència als veïns Rossend Galí Busqueta i Rosa Comellas Turell.

ESTANC de torn per a diumenge,  
Passeig, 21

FARMACIA de torn per a diumenge,  
Torres, 1

### CASTELLARENCS!!

SUBSCRIVIU-VOS A «LA FARGA»

## Cine Sonor Ateneu

### Temporada de Quaresma

Diumenge, dia 10 de març 1935

Primera sèrie dels sensacionals programes que es projectaran en aquest local durant la temporada que comença

El cada dia més interessant

#### Noticiari «Paramount»

Presentació de Jack Oakie, Tomás Meighan, William Collier Jr., William Boyd, Lew Cody, Marion Nixon i els famosos campions americans Tom Sharkey, Jak Jhonson, Billy Papke, Tomy Rian i altres en el film esportiu de la renomada casa «Paramount»:

### MADISON SQUARE GARDEN

L'èxit més gran de la temporada 1933-1934, el film Paramount, creació de la gran actriu



**Marlene DIETRICH** EN  
**EL CANTAR**  
DE **LOS CANTARES**  
DIRECTOR: R. MAMOULIAN

La divertida còmica: La novia del luchador

## La pòdiga emoció

### Refugi perdurable (segona edició)

### L'imperi autèntic

LLIBRES DE POEMES DE J. VIVES I BORRELL

es troben de venda al preu de 3 pessetes l'exemplar  
a la impremta d'aquest setmanari: Puig de la Creu, 3

### Per a combatre el fred el millor és un bon foc

i per llenya no cal patir:  
torrats de pi, bons costals,  
així com també estelles  
seques, alzina i torrats de  
plàton, tot a molt bon preu

### Masover de Càn Padró

Per encàrrecs dirigir-se a la  
CARRETERA DE SENMANAT, 71  
tots els dissabtes de 1 a 5 tarda

Repart a domicili

## A sria. Bancària CLARNUS

Diputació, 309, entressol, 1.<sup>a</sup> (entre Bruc i Llúria)

Hores de despatx: 9 a 12 matí - Telèfon 20302

### BARCELONA

Préstecs de diners de grans capitals  
en hipoteques o document privat, etc.  
i sobre tota classe de finques urbanes  
i rústiques, etc.

### (Tramitació ràpida i reservada)

En totes les poblacions i pobles d'Espanya, es faciliten préstecs de capital en metàl·lic, des de 25.000 fins a 3.000.000 de pessetes. Amb la garantia, per al peticionari que sol·liciti el préstec, de nostra rigorosa reserva. Tipus d'interès, des del 5% anual. Pagament d'interessos, per trimestres o semestres vençuts, sense recàrrecs ni apremis. Temps de duració de les operacions de préstec, (termini de venciment), des d'un fins a 20 anys, o sigui pel número d'anys que es convingui, indistintament a curt o llarg termini, amb dret en el venciment a pròrroga o aplaçament, lliure de recàrrec i apremi, sempre i quan s'estigui al corrent de pagament d'interessos. Condicions per a la devolució del capital prestat amb facilitats i avantatges per a l'amortització voluntària, o sense ella; l'amortització voluntària pot afectar-se indistintament o conjuntament pels procediments de parcial, mixta i total.